

# MARKTGEMEINDE Golling an der Erlauf Gemeindenachrichten



3381 Golling an der Erlauf, April 2019

Ein schönes Osterfest wünschen Ihnen liebe  
Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger der Bürgermeister,  
die Gemeinderäte und die Bediensteten!



# Fundsachen



Fundort: Wohnpark Neuda



Fundort: Blaubergstraße



Fundort: Berggasse

## Wohnungsverkauf

Die Marktgemeinde Golling bietet eine Wohnung in der Blaubergstraße 1/5 (1. Stock) zum Verkauf an.

Die Wohnung hat ein Ausmaß von 56,40 m<sup>2</sup>, sowie ein Kellerabteil von 5,90 m<sup>2</sup>.

Der Verkaufspreis beträgt € 29.000,- zusätzlich der Grunderwerbssteuer und Notarkosten.

**Bei Interesse melden Sie sich bitte am Gemeindeamt unter: 02757/2240**

## Entsorgung von Gartenabfällen

Aufgrund von Beschwerden wegen der Ablagerung von Gartenabfällen in der freien Natur ersuchen wir, Gartenabfälle (Rasen- bzw. Strauchschnitt) in der Biotonne zu entsorgen. Es besteht auch die Möglichkeit, diese Abfälle in einem der zehn Altstoffsammelzentren kostenlos zu entsorgen.

Fundsachen - Infos - Inhalt	Seite 2	Hitiag- u. Heimatmuseum	Seite 20
Vorwort - Bürgermeister	Seite 3/4	Pensionisten - Anzeige	Seite 21
Wolfgang Fischer	Seite 5	Tennisverein	Seite 22
Wahl – Dok. Zentrum	Seite 6	Tennisverein–Nah&Frisch	Seite 23
Rechnungsabschluss-GH Seiberl	Seite 7	Termine Pfarre	Seite 24
Ehrungen	Seite 8	Pfarramt Golling Info	Seite 25
Faschingsdienstag	Seite 9	ESV-Golling - Anzeige	Seite 26
Termine Sprechtag	Seite 10	Senecura Pöchlarn	Seite 27
Trinkwasseruntersuchung	Seite 11	KREK Nibelungengau	Seite 28
Ärzte - Wochenenddienste	Seite 12	Leaderregion	Seite 29
Apothekendienste	Seite 13	Jusy - Volkshilfe	Seite 30
FF – Feuerlöscher	Seite 14	Transjob-NÖ ZSV	Seite 31
FF – Bericht	Seite 15	Statistik Austria - Anzeige	Seite 32
ASBÖ – News	Seite 16	Musikkabarett Dornrosen	Seite 33
Musikverein - Bücherei	Seite 17	Jubiläumskonzert	Seite 34
Kinderfreunde Golling	Seite 18	Anzeige – Schuster	Seite 35
Kindergarten–Neuda!rter	Seite 19	Veranstaltungen	Seite 36



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Im Frühjahr gibt es jede Menge Arbeit. Es werden Bäume ausgeschnitten, Blumenrabatte bepflanzt und die jährliche Gemeindegärtnereiaktion wurde bereits durchgeführt. Ich möchte mich bei allen Vereinen, die wieder mitgeholfen haben, recht herzlich bedanken. Unsere Gemeindegärtner haben bereits die Gehsteige gekehrt und auch die Kehrmaschine war auf unseren Straßen unterwegs.

Es gibt noch immer Beschwerden, dass Hundebesitzer ihre Hunde ohne Leinen laufen lassen. Bitte nehmen Sie ihren Hund an die Leine! Auch bitten wir Sie, die aufgestellten Hundetoiletten zu verwenden. Es kommt immer wieder vor, dass auf den Spielplätzen, Grünflächen bei den Wohnhäusern, der Volksschule und in der Parkanlage beim Kindergarten Hundekot herumliegt.

Die Schulkinder, ihre Lehrer sowie die Kindergartenkinder mit ihren Pädagoginnen und Betreuerinnen haben wieder am Faschingsdienstag am Rathausplatz gesungen und getanzt. Über ihr Kommen habe ich mich sehr gefreut.



Ich möchte auch gerne Stellung nehmen zu der „sinnlosen Haltelinie am Ende der Gollingbach Straße“. Hier besteht die Problematik, dass beim Zufahren zur Busbucht, Fahrtrichtung Westen, die Einbindungstropfete als Einfahrtskeil mitgenommen wird und somit bereits Unfälle mit Sachschaden verzeichnet sind (ausfahrende PKW mit in die Busbucht einfahrenden Bus). Es gab am 21.6.2018 eine Amtshandlung durch die Bezirkshauptmannschaft Melk über verschiedene Verkehrsmaßnahmen in der Marktgemeinde Golling an der Erlauf und es wurden uns nachfolgende Abhilfemaßnahmen für diesen Bereich vorgeschrieben: Das Verkehrszeichen „Vorrang geben“ auf der Gemeindestraße „Am Schierlberg“ ist durch das Verkehrszeichen „Halt“ zu ersetzen. Hinter dem Einfahrtskeil (gedachte Führung des Busses bei Zufahrt zur Busbucht) ist eine Haltelinie (Breite gemäß Bodenmarkierungsverordnung § 14 Abs. 1 zumindest 0,5 m) bis ca. mittig der Fahrbahn zu markieren. Durch diese Maßnahme ist ein Anhalten vor der Haltelinie verpflichtend, sodass ein sich nähernder Bus wahrgenommen werden kann.

Auch möchte ich Sie gerne über einige Beschlüsse des Gemeindevorstandes und des Gemeinderates informieren.

Für den Bauhof wurden ein Werkzeugkoffer sowie Winter-Warmschutzjacken, Warmschutzshirts und Sicherheitsschuhe für die Gemeindegärtner angekauft. Die Kosten betragen 849,72 €. Für das Büro wurden zwei neue Bürosessel zum Preis von 719,88 € angekauft.

Die Kosten für einen Schachteinlaufdeckel und Sanierungsarbeiten in diversen Straßenzügen betragen 1.824,72 €.

Der Hohlweg in der Verlängerung der Gemeindestraße „Am Blauberg“, den die Landwirte für die Bewirtschaftung ihrer Grundstücke benutzen, muss dringend saniert werden. Die Kosten dafür belaufen sich auf ca. 6.300,-- €.

Es wird auch wieder eine Nachmittagsbetreuung für das Schuljahr 2019/2020 geben. Jedoch musste der monatliche Elternbeitrag erhöht werden, da nur 12 Schüler die Betreuung 1 – 2 Tage, 2 Schüler 3 – 4 Tage und nur ein Schüler die Nachmittagsbetreuung 5 Tage benötigen. Ob es eine Förderung für die Nachmittagsbetreuung geben wird, erfahren wir erst im Juni. Bis jetzt haben wir immer eine Förderung von 9.000,-- € erhalten. Ohne Förderung verbleibt der Gemeinde ein Kostenbeitrag von ca. 11.350,-- €. Die Personalkosten an das Familienland Niederösterreich für die Nachmittagsbetreuung, betragen voraussichtlich 21.400,--€ für das Schuljahr 2018/2019.

Im Büro haben wir mit 2.1.2019 eine neue Mitarbeiterin aufgenommen. Frau Haas sei herzlich willkommen und ich wünsche ihr viel Schaffenskraft für ihre Aufgaben.

Ich möchte Herrn Wolfgang Fischer (Regisseur) zu seinem Film „Styx“ recht herzlich gratulieren. Er hat bei der Berlinale im Februar 2018 vier Preise erhalten und es folgten noch viele weitere internationale Auszeichnungen. Wir sind sehr stolz auf Herrn Wolfgang Fischer, der in unserer Gemeinde aufgewachsen ist, und wünschen ihm für die Zukunft alles Gute und weiterhin viel Erfolg in seinem Beruf.

Zum Schluss darf ich Sie, liebe Gollingerinnen und Gollinger, recht herzlich zur 50 Jahrfeier der Marktgemeinde Golling an der Erlauf und 50 Jahre Volksschule Golling an der Erlauf am 17.5.2019 einladen und freue mich auf Ihr Kommen. Auch würde ich mich freuen, Sie bei der Neueröffnung unserer Bücherei am 3.5.2019 begrüßen zu können.

Ich wünsche Ihnen allen ein schönes Osterfest und den Kindern erholsame Osterferien.

Ihr Bürgermeister



**In der Karwoche finden am Montag, den 15. April 2019 und am Donnerstag, den 18. April 2019, sowie am 06. Mai 2019 keine Bürgermeistersprechtag statt.**

# Wolfgang Fischer

## Sohn unseres Altbürgermeisters

Geboren 1970 in Amstetten. Er studierte von 1990 bis 1995 Psychologie und Malerei an der Universität Wien sowie von 1994 bis 1996 Film und Video an der Kunstakademie Düsseldorf bei Nan Hoover. Anschließend absolvierte er von 1996 bis 2001 ein Film- und Fernsehstudium an der Kunsthochschule für Medien in Köln.

2002 besuchte er einen Kurs in Schauspielführung bei Mark Travis in Polen und 2004 einen Workshop zur Stoffentwicklung für Genreproduktionen mit Stephen Cleary und Simon van der Borgh in Rom. Im Jahr 2003 war er Jurymitglied beim Internationalen Filmfestival in Grimstad Norwegen.



2005 erhielt er ein Stipendium für den Besuch der Drehbuchwerkstatt München und entwickelte dort das Buch zu seinem Debütfilm „Was du nicht siehst“ (2009).

Wolfgang Fischer ist als Regisseur beim WDR und bei Phönix tätig, und hat mit seinem Film „Styx“ zahlreiche internationale Auszeichnungen erhalten. Er hat das Drehbuch geschrieben und auch die Regie geführt.

Der Film „Styx“ – Ein grandioses Kammerspiel auf dem Meer mit einer emotionalen Wucht, die einen nicht mehr loslässt.

Bildgewaltig erzählt Regisseur Wolfgang Fischer von einer starken Frau, die auf einem Segeltörn unvermittelt aus ihrer heilen Welt gerissen wird.

Der Film wurde für die **Berlinale im Februar 2018** nominiert und hat dort **4 Preise** erhalten.

- 1. Heiner Carow Preis**
- 2. Preis der Ökonomischen Jury**
- 3. Europe Cinemas Label Preis**
- 4. Publikums Preis 2. Platz**

Der Film wurde bis jetzt bei **35 Festivals** in Anwesenheit des Regisseurs in der ganzen Welt, von Hongkong über Toronto bis New York vorgestellt.

Eine große Auszeichnung war der **Deutsche Menschenrechtspreis**, der nur alle 2 Jahre vergeben wird. Dieser Preis wurde ihm in der Tafelhalle in Nürnberg vom ehemaligen Bundespräsidenten Joachim Gauck überreicht.

Für den **LUX Film – Preis der EU**, wurden über 400 Filme eingereicht. Der Film Styx wurde mit dem **2. Platz** ausgezeichnet und in einer festlichen Zeremonie im Plenum des EU-Parlaments in Straßburg wurde dieser Preis vom EU Präsidenten an den Regisseur Wolfgang Fischer übergeben.

In Deutschland beginnen jetzt die Schul-Kino Wochen, wo in 800 Kinos für 900.000 Schülern der Oberstufe Filme gezeigt und diskutiert werden. Eröffnet werden diese Projektwochen in Niedersachsen mit dem Film Styx.

Wolfgang Fischer ist zurzeit in Los Angeles, er hat ein Stipendium für 3 Monate bekommen. Dort arbeitet er in der Künstlerresidenz VILLA AURORA an weiteren Projekten.

Bei der Viennale erhielt Wolfgang Fischer als Auszeichnung für seinen Film ein Stipendium für 1 Monat in New York.

**Hinweis:** Der Film Styx wird im **Filmclub Wieselburg am 10. April 2019 um 19.30 Uhr** gezeigt.

<https://www.vienna.at/styx-kritik-und-trailer-zum-film/6004632>

[https://de.wikipedia.org/wiki/Styx\\_\(2018\)](https://de.wikipedia.org/wiki/Styx_(2018))

[https://de.wikipedia.org/wiki/Wolfgang\\_Fischer\\_\(Regisseur,\\_1970\)](https://de.wikipedia.org/wiki/Wolfgang_Fischer_(Regisseur,_1970))

Google Suche: [Wolfgang Fischer Film Styx](#)

# Europawahl 2019

## Am 26. Mai findet die Europawahl 2019 statt.

Ab sofort können Anträge auf Ausstellung einer Wahlkarte entweder **schriftlich** bis zum 4. Tag vor der Wahl (Mittwoch, 22. Mai 2019) oder, wenn eine persönliche Übergabe der Wahlkarte an eine von der Antragstellerin oder von Antragsteller bevollmächtigte Person möglich ist, bis zum 2. Tag vor der Wahl (Freitag, 24. Mai 2019) gestellt werden. **Mündlich** (nicht jedoch telefonisch) kann eine Wahlkarte bis zum 2. Tag vor der Wahl (Freitag, 24. Mai 2019, 12.00 Uhr) beantragt werden. Beim mündlichen Antrag ist die Identität durch ein Dokument (Personalausweis, Pass oder Führerschein usw.) nachzuweisen, beim schriftlichen Antrag kann die Identität, sofern der Antrag im Fall einer elektronischen Einbringung nicht mit einer qualifizierten, elektronischen Signatur versehen ist, auch auf andere Weise, etwa durch Angabe der Passnummer, durch Vorlage der Ablichtung eines amtlichen Lichtbildausweises oder einer anderen Urkunde glaubhaft gemacht werden. Jeder Antrag auf Ausstellung einer Wahlkarte ist zu begründen.

**Bitte beachten Sie:** Die Beantragung der Wahlkarte hat durch die Wählerin oder den Wähler selbst zu erfolgen! Eine Beantragung durch Angehörige, Ehegattinnen oder Ehegatten, Erziehungsberechtigte oder andere nahestehende Personen ist auch bei Vorlage einer Vollmacht nicht zulässig!

Bei Abholung der Wahlkarte, kann die Antragstellerin oder der Antragsteller sich von einer bevollmächtigten Person vertreten lassen.

## Prof. Sepp Mayrhuber Dokumentationszentrum

### Vorschau Öffnungszeiten:

**Museumsfrühling** am 18. Mai 2019 von 14 – 16 Uhr  
19. Mai 2019 von 10 – 12 Uhr

### **Von Mai bis September jeden 1. Samstag im Monat**

04.05.2019 01.06.2019 06.07.2019 03.08.2019 07.09.2019 jeweils von 14 – 16 Uhr

### **Tag der offenen Atelier**

19.10.2019 14 – 18 Uhr  
20.10.2019 10 – 12 Uhr und 14 – 18 Uhr

**Am 26.10.2019 von 14 – 18 Uhr**

**Anmeldungen unter: 0677/630 150 20 oder 02757/2240**

**Spezialführungen mit Herrn Franz Schellhammer**

Rathausplatz 2, 3381 Golling an der Erlauf

## RECHNUNGSABSCHLUSS 2018 - VORANSCHLAG 2019

Ordentlicher Haushalt		Einnahmen		Ausgaben	
Gruppe	Bezeichnung	Ergebnis 2018	Voranschlag 2019	Ergebnis 2018	Voranschlag 2019
0	Vertretungskörper u. allgem. Verwaltung	56.098,25	13.400,00	364.097,96	418.900,00
1	Öffentliche Ordnung u. Sicherheit	1.411,38	1.000,00	25.549,46	25.600,00
2	Unterricht, Erziehung, Sport u. Wissenschaft	30.912,30	28.700,00	465.982,90	445.900,00
3	Kunst, Kultur u. Kultus	600,92	3.300,00	33.546,90	41.100,00
4	Soziale Wohlfahrt u. Wohnbauförderung	811,60	900,00	251.944,14	266.100,00
5	Gesundheit	773,76	700,00	361.956,77	366.700,00
6	Strassen- u. Wasserbau, Verkehr	119,86	300,00	4.876,62	4.000,00
7	Wirtschaftsförderung	0,00	0,00	0,00	300,00
8	Dienstleistungen	385.089,57	381.200,00	511.655,78	528.700,00
9	Finanzwirtschaft	1.931.479,63	1.838.700,00	286.528,27	170.900,00
<b>GESAMT</b>		<b>2.407.297,27</b>	<b>2.268.200,00</b>	<b>2.306.138,80</b>	<b>2.268.200,00</b>
Außerordentlicher Haushalt		Einnahmen		Ausgaben	
Vorhaben	Bezeichnung	Ergebnis 2018	Voranschlag 2019	Ergebnis 2018	Voranschlag 2019
1	Straßenbau u. Straßenbeleuchtung	148.764,22	235.000,00	148.764,22	235.000,00
3	Gemeindeamt-Sanierungsarbeiten	18.595,78	0,00	18.595,78	0,00
6	Veranstaltungsraum Sanierungsarbeiten	78.572,34	0,00	78.572,34	0,00
8	FF Autoankauf	64.600,00	0,00	64.600,00	0,00
9	Wasserversorgung Brunnenbau	2.500,00	6.600,00	2.500,00	6.600,00
10	Volksschule Sanierungsarbeiten	41.955,85	17.000,00	41.955,85	17.000,00
11	Wasserversorgung Drucksteigerung am Schierberg	2.500,00	4.500,00	2.500,00	4.500,00
12	Instandhaltung von Gemeindebauten	83.990,80	35.000,00	29.398,03	35.000,00
13	Freiwillige Feuerwehr Förderung	0,00	10.200,00	0,00	10.200,00
14	Mischwasserentlastung	0,00	8.900,00	0,00	8.900,00
15	Freiwillige Feuerwehr Zubau FF Depot	0,00	30.000,00	0,00	30.000,00
<b>GESAMT</b>		<b>441.478,99</b>	<b>347.200,00</b>	<b>386.886,22</b>	<b>347.200,00</b>
<b>Darlehensstand per 31.12.2018: € 256.841,35</b>					
<b>Voraussichtlicher Darlehensstand per 31.12.2019: € 188.100,--</b>					

# Gasthaus Gollingerhof

**Hauptstraße 79    3381 Golling    Tel.: 02757/2371**



### Essen auf Rädern

Sie können oder wollen nicht täglich für sich kochen? Kein Problem, wir erledigen das für Sie. Bei uns erhalten Sie einen abwechslungsreichen 5-Wochen-Menüplan, welchen Sie allerdings jederzeit auch wieder abbestellen können. Wir liefern Ihnen Ihr Essen um preiswerte 7,80€ beziehungsweise um 9,10€ für den großen Hunger nach Hause.

### Fischwochen ab 7. April



Ernst Strunz – 85. Geburtstag



Anna Eppensteiner – 90. Geburtstag



Karl Hausmann – 75. Geburtstag



Heinz Rabensteiner – 75. Geburtstag



Josef De Monte – 80. Geburtstag



Franz Stadler – 90. Geburtstag

#### Ehrungen ohne Fotos

Frau Gerta Seitner - 80. Geburtstag

Frau Berta Picker - 85. Geburtstag

Herr Anton Mayringer - 85. Geburtstag

Frau Josefa Lederbauer - 90. Geburtstag

Frau Franziska Rutter - 80. Geburtstag

# Faschingsdienstag



F  
A  
S  
C  
H  
I  
N  
G  
S  
D  
I  
E  
N  
S  
T  
A  
G

### Pensionssprechtage 2019 in PÖCHLARN

Wo? Gebietskrankenkasse, Regensburger Straße 21

8:00 – 11:30 Uhr / 12:30 – 14:00 am Donnerstag

18.04.2019      02.05.2019      16.05.2019      13.06.2019      27.06.2019

Hinweis: Zur Vorsprache ist ein LICHTBILDAUSWEIS als Identitätsnachweis mitzubringen.

\*) Bei Feiertagen ist kein Ersatztermin vorgesehen!

### SVB-Sprechtage 2019 im Kammerbezirk Melk

Wo? BBK Melk, Abt-Karl-Straße 19

8:30 – 12:00 Uhr / 13:00 – 15:00 am Donnerstag

25.04.2019      02.05..2019      09.05.2019      16.05.2019      23.05.2019

06.06.2019      13.06.2019      27.06.2019      04.07.2019      18.07.2019

\*) Bei Feiertagen ist kein Ersatztermin vorgesehen!

Aktuelle Informationen unter [www.svb.at](http://www.svb.at)

### AK Niederösterreich - Beratungstermine 2019 in MELK

#### Rat und Hilfe - Konsumentenberatung

Wo? Bezirksstelle Melk, Hummelstraße 1

13:30 – 16:00 am Mittwoch

17.04.2019      08.05.2019      22.05.2019      05.06.2019      19.06.2019

\*) Bei Feiertagen ist kein Ersatztermin vorgesehen!

### Sprechstunden der Ärzte im Gemeindeamt

**Dr. Johann REIKERSDORFER**      Montag von 18 bis 19 Uhr

**Dr. Jakob ROSENTHALER**      Dienstag ab 16 Uhr bis nach Bedarf!

**Dr. Thomas ISRAIEL**      Mittwoch ab 18 Uhr bis nach Bedarf!

**Dr. Gabriela HAMMERSCHMID**      Mittwoch von 15 bis 16 Uhr - nur nach telefonischer Vereinbarung

### Neue Ordinationszeiten in Pöchlarn - Dr. Thomas ISRAIEL

MO, MI, DO und FR von 7:45 – 12:45 Uhr      DO von 17:00 – 19:00 Uhr

## Kostengünstige Trinkwasseruntersuchungen für Privathaushalte

Medieninformation der Energie- und Umweltagentur NÖ, 27. Februar 2019



**Die Energie- und Umweltagentur NÖ bietet in Kooperation mit akkreditierten Laboren aus Niederösterreich Trinkwasseruntersuchungen für Hausbrunnen- und QuellenbesitzerInnen an. Dieses Angebot richtet sich an alle Haushalte in NÖ, die nicht an die öffentliche Wasserversorgung angeschlossen sind.**



Trinkwasser ist ein wichtiges Lebensmittel. Es ist von großer Bedeutung, dass es in ausreichender Menge und vor allem in entsprechend hoher Qualität zur Verfügung steht. In Niederösterreich sind etwa zehn Prozent der Haushalte nicht an die öffentliche Wasserversorgung angeschlossen –

für diese gibt es die Möglichkeit mit den angebotenen Untersuchungen festzustellen, ob das Wasser verunreinigt ist. „Trinkwasser kann durch chemische oder hygienische Verunreinigungen ungenießbar werden und im schlimmsten Fall sogar die Gesundheit gefährden. Deshalb sind regelmäßige Untersuchungen der Qualität vor allem für private HausbrunnenbesitzerInnen wichtig“, weiß Mag. Franz Maier, Leiter der Abteilung Natur & Ressourcen der Energie- und Umweltagentur NÖ.

### **Informative Trinkwasseruntersuchung**

Im Angebot enthalten sind die Probenahme vor Ort inklusive Besichtigung des Wasserspenders, die Laboruntersuchung, umfangreiches Informationsmaterial sowie eine ausführliche Beratung. Die Probenahme erfolgt durch geschulte LabormitarbeiterInnen, die vor Ort auch den baulichen Zustand der Wasserversorgungsanlage dokumentieren und Tipps zur Sanierung geben. Dieser Ortsbefund ist für eine seriöse Interpretation der Laborergebnisse und eine fachgerechte Beratung notwendig. Nachdem die Laborergebnisse vorliegen, stehen die Experten und Expertinnen der Energie- und Umweltagentur NÖ für ausführliche Beratungen zur Verfügung und helfen den BrunnenbesitzerInnen mit ihrem Know-how.

### **Termine und Anmeldung**

Wer die Trinkwasserqualität seines Hausbrunnens testen lassen möchte, kann sich zur Trinkwasseruntersuchung bei der Energie- und Umweltagentur NÖ, Büro Zwettl unter der Telefonnummer 02822 537 69 anmelden. Termine werden ab sofort laufend angeboten.

Die Energie- und Umweltagentur NÖ bietet verschiedene Umfänge bei den Untersuchungen an: Chemisch-Bakteriologisch und Bakteriologisch inkl. Nitrat und Nitrit. Für Gemeinden gibt es noch ein besonderes Angebot: bei mehr als fünf Probenahmen an einem Termin wird eine Ermäßigung von 10 Prozent gewährt.

Nähere Informationen und Termine finden Interessierte auf

<http://www.naturland-noe.at/untersuchung-des-trinkwassers> oder unter der

Telefonnummer **02757 219 19**

*Foto: Wasser in Glaskaraffe einfüllen \_pov.jpg Bildnachweis: [www.pov.at](http://www.pov.at)*

*Bitte verwenden Sie das Bild nur in Zusammenhang mit dem Artikel.*

### **Für JournalistInnenrückfragen:**

Energie- und Umweltagentur NÖ

Pressesprecher Philipp Hebenstreit

Mobil +43 676 83 688 569 [philipp.hebenstreit@enu.at](mailto:philipp.hebenstreit@enu.at), [www.enu.at](http://www.enu.at)



## Ärzte-Wochenend-Dienste von 7 Uhr bis 19 Uhr

### April 2019

Datum	Arzt	Telefonnummer
20. Ostern	Dr. Jakob ROSENTHALER	02757/2700
21. Ostern	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
22. Ostermontag	Dr. Gabriela HAMMERSCHMID	02757/8900
27./28.	Dr. Johann REIKERSDORFER	02757/2420

### Mai 2019

Datum	Arzt	Telefonnummer
1. Staatsfeiertag	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
4./5.	Dr. Jakob ROSENTHALER	02757/2700
11./12.	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
18./19.	Dr. Jakob ROSENTHALER	02757/2700
25./26.	Dr. Gabriela HAMMERSCHMID	02757/8900
30. Christi Himmelfahrt	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840

### Juni 2019

Datum	Arzt	Telefonnummer
1.	Dr. Jakob ROSENTHALER	02757/2700
2.	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
8./9.	Dr. Johann REIKERSDORFER	02757/2420
10. Pfingstmontag	Dr. Johann REIKERSDORFER	02757/2420
15./16.	Dr. Gabriela HAMMERSCHMID	02757/8900
20. Fronleichnam	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
22.	Dr. Jakob ROSENTHALER	02757/2700
23.	Dr. Thomas ISRAIEL	02757/2840
29./30.	Dr. Johann REIKERSDORFER	02757/2420

## Zahnärztedienste von 9 bis 13 Uhr

### April 2019

Datum	Arzt	Telefonnummer
20./21. Ostern	Dr.med.dent. Stefan KISS	02754/6235
22. Ostermontag	Dr.med.dent. Stefan KISS	02754/6235
27./28.	Dr. Khaled SANNOUFEH	02755/2440

### Mai 2019

Datum	Arzt	Telefonnummer
1. Staatsfeiertag	Dr. Ingrid MÜLLER	07412/52461
4./5.	MR Dr. Michaela HÖBARTH-HAYDN	07412/58985

## April

WOCHE	15	16	17	18	
Montag		15	22	29	
Dienstag		16	23	30	
Mittwoch		17	24		
Donnerstag		18	25		
Freitag		19	26		
Samstag	13	20	27		
<b>Sonntag</b>	<b>14</b>	<b>21</b>	<b>28</b>		

## Mai

WOCHE	18	19	20	21	22
Montag		6	13	20	27
Dienstag		7	14	21	28
Mittwoch	1	8	15	22	29
Donnerstag	2	9	16	23	30
Freitag	3	10	17	24	31
Samstag	4	11	18	25	
<b>Sonntag</b>	<b>5</b>	<b>12</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	

## Juni

WOCHE	22	23	24	25	26
Montag		3	10	17	24
Dienstag		4	11	18	25
Mittwoch		5	12	19	26
Donnerstag		6	13	20	27
Freitag		7	14	21	28
Samstag	1	8	15	22	29
<b>Sonntag</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>16</b>	<b>23</b>	<b>30</b>

Melk 02752/52315, Wieselburg 07416/52316, Blindenmarkt 07473/2325

Persenbeug 07412/59059, Scheibbs 07482/42228, St. Leonhard 02756/2267,

Loosdorf 02754/6331, Ybbs 07412/52411, Gaming 07485/97224

Salvator Apotheke Pöchlarn 02757/2217, Steinakirchen 07488/71616

Lebensfreude Pöchlarn 02757/20591, Purgstall 07489/2874

Meridian Wieselburg 07416/54562, Mank 02755/2269, Gresten  
07487/2673

**DIENSTWECHSEL** jeweils um 8 Uhr!

Ärzte- und Apothekendienste ohne Gewähr, da nachträgliche Änderungen möglich!

Freiwillige Feuerwehr 3381 Golling/E.



Einladung zur

**Feuerlöscher**  
**Überprüfungsaktion**



Zeit: **Sa. 11.05. , von 08:00 bis 12:00 Uhr**

Ort: im FF-Depot Golling

Überprüfungskosten: € 8.- inkl. Prüfplakette

**Wir ersuchen Sie in Ihrem Interesse, Ihre  
Feuerlöscher vorschriftsmäßig  
alle 2 Jahre überprüfen zu lassen.**

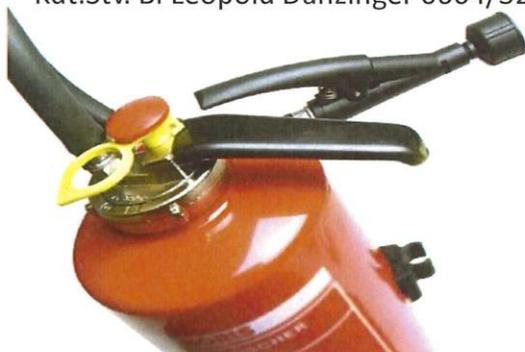
**Es können auch neue Feuerlöscher, Rauchmelder,  
Feuerlöschdecken usw.  
zu Aktionspreisen angekauft werden.**

**Ihre Sicherheit ist uns wichtig!!**

Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung

Kdt. OBI Thomas Gubi 0676/6582673

Kdt.Stv. Bi Leopold Danzinger 0664/3268220



NORIS Feuerschutzgeräte GmbH  
Brandschutztechniker, Brandschutzbeauftragter

Haselmayr Thomas

Mobil: 0664/8489266

3100 St. Pölten Jörgerstraße 6

T +43 (0)2742 231 43

F +43 (0)2742 231 43 13



# Freiwillige Feuerwehr



## Feuerwehr allgemein

Im Jahr 2018 wurden wir zu 42 Einsätzen gerufen. Gesamt wurden für Einsätze, Übungen, Schulungen, Aus- und Fortbildungen 9348 Stunden aufgebracht. Um Einsätze schnell und effektiv abwickeln zu können, benötigt es moderne Technik. Deshalb wurden im Jahr 2018 ein neues Fahrzeug und 9 Helme angekauft.

**Eintritte:** Barbara Weißenböck und Peter Riegler

### **Beförderungen:**

Vom Feuerwehrmann zum Löschmeister: Sebastian Seitner

Vom Sachbearbeiter zum Löschmeister: Daniel Hofegger



Nur wenige Wochen nach der Jahreshauptversammlung stand schon die erste Übung für das heurige Jahr am Programm. Bei der Winterschulung am 23. Februar beschäftigten sich unsere Feuerwehrmitglieder mit Planspielen, bei denen Einsätze theoretisch abgewickelt wurden.

## Feuerwehrjugend

Auch für unsere Jugend hat die Ausbildungssaison wieder begonnen. Derzeit wird für die Erprobung gelernt. Aktuell haben wir 1 Mädchen und 4 Burschen in der Jugendgruppe. Voriges Jahr wurden von unserer Jugend 1701 Stunden bei verschiedenen Abzeichen, Jugendstunden und anderen Tätigkeiten geleistet.

Dieses Jahr waren wir auch wieder bei den Faschingsumzügen in Pöchlarn und Krummnussbaum vertreten. Bei beiden Umzügen erreichten wir mit „Chicago Fire“ den **1. Platz**.



### **FF-Golling**

**Die Marktgemeinde Golling an der Erlauf gratuliert herzlich zu den Beförderungen und zum 1. Platz beim Faschingsumzug in Krummnußbaum und Pöchlarn!**



## News des ASBÖ Pöchlarn -Neuda



### Versorgung auf dem höchsten Niveau

Um eine adäquate und auf dem neusten Stand basierende Versorgung zu gewährleisten, trainieren und bilden wir uns beim ASBÖ Pöchlarn-Neuda laufend fort/weiter. Dabei werden wir von unserem Lehrsanitäter Gerald Weixelbaum, der in Kooperation mit dem Arbeiter Samariterbund Österreich steht, tatkräftig unterstützt. Auch beinhaltet das Sanitätärgesetz eine Fortbildungspflicht von 16 Stunden und eine Rezertifizierungsprüfung, die alle 2 Jahre gewährleistet und nachgewiesen werden muss. Das gilt für alle aktiven Mitglieder die als Rettungssanitäter tätig sind und auch auf freiwilliger Basis Dienste bei uns leisten. Dadurch dass wir im Jahr laufend Schulungen organisieren auch in Zusammenarbeit mit unseren Feuerwehren, können wir sicherstellen dass unsere freiwilligen Mitglieder wie unser Personal immer auf dem neusten Versorgungsstandard arbeiten und so eine hochwertige Patientenversorgung gewährleisten.

### Das freiwillige soziale Jahr

Auch können wir nun stolz behaupten, dass es ab sofort möglich ist, das freiwillige soziale Jahr bei uns zu verrichten. Diese Möglichkeit ist grade zu ideal, um sich Beruflich zu orientieren oder die Zeit, bis man sein Studium altersbedingt beginnen kann, zu überbrücken. Dazu würde euch der ASBÖ Pöchlarn-Neuda die ideale Möglichkeit bieten. Denn bei uns könnt ihr eine Ausbildung zum Rettungssanitäter machen, die durch den ASBÖ Pöchlarn-Neuda voll finanziert werden würde. Somit erhält ihr eine vollwertige Sanitäter Ausbildung die gleichzeitig als eine weitere Berufsqualifikation zählen würde, ebenso beinhaltet das freiwillige soziale Jahr ein monatliches Entgelt. Also wenn ihr euch für das freiwillige soziale Jahr interessiert, könnt ihr euch gerne bei uns melden und wir informieren euch darüber.

### Unser Fuhrpark



Ausschnitt einer unserer Rezertifizierungsprüfungen

Durch die ständig wachsende Anzahl an Transporten erweitert sich unser Fuhrpark stetig. So können wir stolz behaupten, dass unser Fuhrpark sich jetzt schon aus sieben Autos besteht. Unsere Transportzahl wächst von Jahr zu Jahr und wird von unseren Zivis, haupt- und ehrenamtlichen Mitgliedern abgedeckt. Dadurch freuen wir uns immer wieder über neue freiwillige Mitglieder, die uns bei unserer Tätigkeit unterstützen möchten. Also wenn ihr nun Interesse habt, egal ob Frau oder Mann, meldet euch bei uns. Wir freuen uns, jeden einzelnen von euch persönlich kennenzulernen, **Euer ASBÖ Pöchlarn-Neuda**

### ASBÖ Pöchlarn-Neuda

Fabriksstraße 6  
3381 Golling/ Erlauf

Telefon: 02757/ 2466-12  
Fax: 02757/ 24 66-18  
E-Mail: mail@asb-poechlarn.at

# Neuigkeiten vom Musikverein Golling

Im Jahr 2019 feiert der Musikverein Golling das 130-jährige Bestandsjubiläum und zählt somit zu den ältesten Musikvereinen im Bezirk Melk.

Anfang März 2019 gab es im Zuge der Jahreshauptversammlung Neuwahlen des Vereinsvorstandes mit folgendem Wahlergebnis:

Obmann:	Seitner Leopold	Schriftführer:	Iber Julia
Obmann Stv.:	Schmidt Sebastian	Schriftführer Stv.:	Albrecht Martina
Kapellmeister:	Rabensteiner Christoph	Beirat:	Steiner Heinz
Kapellmeister Stv.:	Seitner Leopold	Beirat:	Rabensteiner Ralf
Kassier:	Grossmann Cornelia	Beirat:	Diringer Franz
Kassaprüfer:	Sitz Karl	Kassaprüfer:	Albrecht Ignaz

Mit Freude blicken wir in unserem Jubiläumsjahr auf unsere Veranstaltungen voraus und möchten Sie gerne dazu einladen, diese zu besuchen.

- **Jubiläumskonzert „130 Jahre Musikverein Golling an der Erlauf“ unter dem Motto „Es war einmal...“ am Sonntag, 26. Mai 2019, 18.00 Uhr Kinosaal Golling.**  
Es erwartet Sie eine Reise durch die Musikgeschichte mit bekannten und beliebten Melodien.
- **Musikfest Fröhschoppen, Sonntag 23. Juni 2019 ab 10 Uhr vor dem Musikheim**

Mit musikalischen Grüßen

Seitner Leopold, Obmann und Rabensteiner Christoph, Kapellmeister

**Zur Info                      Zur Info                      Zur Info                      Zur Info!!!!!!!!!!!!!!**

Wegen Übersiedlung ist die Bücherei der Marktgemeinde Golling an der Erlauf **im Zeitraum vom 2. April 2019 bis 2. Mai 2019 geschlossen!!!!**

**Am 3. Mai 2019 um 17 Uhr findet die feierliche Eröffnung in den neuen Räumlichkeiten Rathausplatz 2 (vormals Raiffeisenbank) statt ...und am 4. Mai 2019 laden wir Sie herzlichst zum Tag der offenen Tür von 14 Uhr bis 17 Uhr ein.**

Wir danken für Ihr Verständnis und freuen uns auf viele Besuche in der neuen Bücherei!!!

**Frohe Ostern wünscht**



**Ihr Bücherei Team**

# KINDERMASKENBALL 2019

Am 23. Februar feierten wir unseren alljährlichen Kinderfasching im Parkpavillon. Auch heuer konnten wir wieder zahlreiche Kinder in vielfältigen Kostümierungen begrüßen. Aus diesem Grund ließ es sich unser Vorstand dieses Jahr ebenso nicht nehmen und verkleidete sich nach dem Motto:

**„DA BAUER UND SEINE VIECHA“.**

Mit von der Partie waren auch die Kinderfreunde Ybbs, die wieder ein tolles Animationsprogramm mitgebracht hatten. So wurde den ganzen Nachmittag getanzt, gespielt und gelacht. Zwischendurch gab es in einer kurzen Pause wieder leckere Krapfen für alle Kinder.



An dieser Stelle ein großes Dankeschön an die Marktgemeinde Golling für die köstliche Stärkung.



Zum Abschluss unseres Programms gab es noch eine Tombola mit tollen Sachpreisen. Rückblickend war es wieder ein lustiger Nachmittag voller Spiel, Spaß und Spannung - wir freuen uns jetzt schon auf nächstes Jahr ☺ ☺ ☺  
**Kinderfreunde Golling**

## OSTERNESTSUCHE

Die Kinderfreunde Golling laden alle Kinder und Eltern zur **Osternestsuche**, am Gründonnerstag den **18.04.2019** ein.

**Wann: 15 Uhr Treffpunkt**

**Wo: Feuerwehr Golling**

Bei **Schönwetter** findet eine **OSTERWANDERUNG** durch die Au zum **großen Spielplatz** statt.

Bei **Schlechtwetter** werden wir den Nachmittag in der Feuerwehr Golling verbringen.

**ACHTUNG:** Wir bitten um eine **Voranmeldung für die Osternester** per Telefon unter 0664/1146202 (Jessica)

**Sowohl für Mitglieder, als auch für Nicht-Mitglieder**

**GRATIS**

**Kinderfreunde Golling**

## Die Kindergartenkinder von Golling begrüßen den Frühling



Die Frühlings- und Osterzeit ist auch für die Kinder nach den langen Monaten des Winters eine spannende Zeit der Veränderung und des Neubeginns. Der Frühling ist eine Zeit, die gerade auch von den Kindern sehr willkommen geheißen wird. Nicht nur, weil die Natur jetzt wieder neu erblüht, sondern weil Kinder die positive Lebensenergie der Frühlingszeit bei sich und den Mitmenschen besonders deutlich spüren. Im Garten können wir beobachten, wie die Schneeglöckchen blühen, die

Wiesen um uns grünen und wir hören wie die Vögel ihre Lieder für uns singen. Es öffnen sich wieder die Türen in die Welt nach draußen. Genau dies machten wir uns im Kindergarten zum Thema und bastelten gemeinsam bunte Blumen und strahlende Sonnen. Pünktlich zum Frühlingsbeginn sind wir damit durch Golling spaziert und haben den Frühling aufgeweckt. Ein Besuch bei unserer Frau Bürgermeister und in der Volksschule durfte dabei natürlich nicht fehlen.

### Kindergarten Golling

# NEUDA!RTER

## Dartverein Neuda!rter

### Rückblick und Ausblick

Nach einer sehr erfolgreichen Herbstsaison 2018 mit einem ersten Platz in der ThrowDart-Liga Amstetten Masters spielen die Mannschaft DV Neuda!rter 3, unter Kapitän Richard „DALMO“ Kammerer, im Frühjahr 2019 in der Division Double Out Ost. Ebenso konnte die Mannschaft DV Neuda!rter 1 einen zweiten Platz in der ÖCSV-Gebietsliga St.Pölten erringen. DV Neuda!rter 2 belegten in einer turbulenten Herbstsaison den 5. Platz in der Gebietsliga Amstetten des ÖCSV.

Im Frühjahr bestreitet diese Mannschaft ihre 7. Saison! Nach einigen Rückschlägen mussten sich die DV Neuda!rter 4 aus der ThrowDart-Liga Happy Game Amstetten C verabschieden und spielen die nächste Saison in der Division Amstetten D. Mit Freude können wir auch eine Damenmannschaft in die ThrowDart-Liga Amstetten F vermelden. Die neu zusammengestellte Mannschaft unter Kapitänin Rebecca „BEX“ Kammerer wird die erste Saison mit 6 Damen und 2 Männern anführen.

Mit nunmehr 28 Mitgliedern, davon 6 Damen, wurden 3 Mannschaften in der ThrowDart-Liga bzw. 2 Mannschaften bei der ÖCSV-Liga für die Frühjahrssaison 2019 angemeldet.

Wir wünschen „Good Dart“

# Hitiag & Heimatmuseum Golling | Erlauf

HITIAG- und Heimatmuseum



Golling an der Erlauf  
Rathausplatz 2, 5381 Golling o. d. Erlauf



Unsere Weihnachtsfeier fand am 3. Dezember 2018 statt.



Am 26.12.2018 hatten wir Besuch von einer Familie aus Zypern. Markus und Eleftheria Gattermayer und aus Zypern Christakis Constantinou mit seiner Familie waren am 26.12.2018 zum weihnachtlichen Verwandtschaftsbesuch in Golling und haben dabei unser Museum besucht. Christakis Constantinou ist



der Bruder von Eleftheria Gattermayer.

Über die Wintermonate haben wir einige kleinere Umstrukturierungen in mehreren Räumen vorgenommen, die wir unseren Besuchern gerne zeigen und erklären werden.

Die Stadtgemeinde Wieselburg hat unser Museums-Team am 12.2.2019 zur Gala der „Jungen Forscher 2018“ in den großen Sitzungssaal im Rathaus Wieselburg eingeladen. Obfrau Rosi Daxbacher und Kassierin Anneliese Habinger haben dabei unser Museum vertreten.

### Vorschau fürs Frühjahr 2019:

Am Samstag, den 11. Mai 2019, wird uns im Rahmen des Projektes „Junge Forscher“ der Stadtgemeinde Wieselburg - bereits zum dritten Mal - Gemeinderat Reinhard Stürzl mit ca. 15-20 jungen Forschern (Kinder im Alter von 9 – 12 Jahren) zum Erforschen unseres Museums besuchen.

In der Woche 21/2019 (20.5-24.5.) wird uns wieder der Kindergarten Golling mit den Schulanfängern besuchen.

Auf Einladung der Marktgemeinde Petzenkirchen werden wir beim Kinderfest am Samstag, den 15. Juni 2019, mit unserem Seilergerät vertreten sein und die Kinder durch praktisches Üben in die Kunst des Seildrehens einweisen.

*Unsere Saisonöffnung findet  
am Samstag, dem 4. Mai 2019  
ab 14:00 Uhr statt.*

Während des Saison-Eröffnungs-Festes werden wir mehrere Workshops anbieten. Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein in unserem Partyzelt. Wie immer werden Speisen und Getränke serviert.

### Das Museumsteam

Alle Fotos: HITIAG- & Heimatmuseum Golling/Erlauf

Treffpunkt: Bushaltestelle Golling immer um 10 Uhr

Die Wanderung findet bei jeder Witterung statt.

4. Wanderung: Dienstag 14.05. Gollingerweg - Mitterau - GH Seiberl

5. Wanderung: Dienstag 11.06. Steinbründl



**Frühjahrswanderung nach Plaika**

Familie Zahorik spendete für unser Grillfest einen Gasbräter. Herzlichen DANK dafür!



## **Grillfest am 10. Juli 2019 im Parkpavillon.**

Anmeldungen bis spätestens 02.07.2019 bei den Kassierinnen oder Frau Schmelzer!

Anton 0664/99 298 666

Milla 0664/65 34 997

**LOTTO unterstützt die Seniorenhilfe**



*Klassische Massage  
 Sportmassage  
 Lymphdrainage  
 Reflexzonenmassage*

Manuela Schindler  
 Schulstraße 12  
 3253 Erlauf  
 Mobil:  
 +43 699 133 58 441



*Mobile Massage  
 Gewerbliche Masseurin  
 25 Jahre Erfahrung*

<https://www.facebook.com/>



# Tennissaison 2019



## Was 2018 geschah:

- Allgemeine Mannschaft:
  - Einführung in die Allgemeine Klasse
  - 3 Jugendspieler konnten sich erstmalig mit den Erwachsenen messen
  - Aufstieg in die nächst-höhere Spielklasse E
- Jungsenioren (35+):
  - Klassenerhalt wurde erfolgreich verteidigt
  - Klasse A
- Senioren (45+):
  - Klassenerhalt wurde erfolgreich verteidigt
  - Klasse B



## Was 2019 geplant ist:

**Alle 3 Mannschaften werden auch heuer ihr Bestes in der Meisterschaft geben!**

- Es werden junge Talente und sportbegeisterte Kinder und Jugendliche gesucht!!!!!!
- Die Jugend soll gefördert und unterstützt werden!
  - Probetraining
  - Mitgliedschaft
  - Bei genügend Interesse:
    - Training mit ausgebildeten Trainern
    - Jugendmeisterschaft 2020
    - Ausflüge
- Weiters ist ein Doppeltturnier geplant

**Bei Interesse, egal ob Jung oder Alt können Sie sich hier melden!**

Obmann: Alois Mühlbacher      Tel.: 0660 5263160  
E-Mail: [alois.m@catv-bauer.at](mailto:alois.m@catv-bauer.at)

Sektionsleiter: Tobias Leitner      Tel.: 0670 6020999  
E-Mail: [tobias.leitner22@gmail.com](mailto:tobias.leitner22@gmail.com)

## Lust auf Tennis?

## Komm zum Probetraining!

Der TC Golling ist auf der Suche nach neuen Talenten!  
Wir möchten EUCH animieren zum Tennisspielen!  
(Ob Jung oder Alt, jeder ist Willkommen)

Wir bieten die Möglichkeit kostenlos beim Probetraining teilzunehmen, um diese Sportart kennenzulernen und auszuprobieren. Tennis fördert Bewegung, Koordination und Gemeinschaft.

### Wann?

Ab April 2019

Wenn die Plätze bespielbar sind, ist wetterabhängig, deshalb wird der genaue Termin allen Angemeldeten rechtzeitig bekannt gegeben.

### Wo?

Tennisplatz Golling, Fabriksstraße 7, 3381 Golling



**Ausrüstung:** Schläger und Bälle können ausgeborgt werden

### Anmeldung:

Koch Paul: 0650 7301277

paul\_koch@aon.at

Leitner Tobias: 0670 6020999

tobias.leitner22@gmail.com

Hametner Claus: 0660 8280909

chametner77@gmail.com

## Tennisverein Golling

Liebe Gemeinde!

**Nah&Frisch**

Nun ist es genau ein Jahr her, dass wir Ihnen die Nachricht der Neuübernahme der Trafik hier in Golling überbringen durften. An dieser Stelle möchten wir uns für die Annahme bedanken und uns folglich für so manche Unannehmlichkeiten (wie verzögerte Lieferungen oder Störungen der Zigarettenautomaten) entschuldigen!

Wir sind auch nur Menschen, wodurch leider der ein oder andere Fehler passieren kann.

Umso mehr möchten wir uns für die bestehende Kundentreue herzlich bedanken und wünschen Ihnen, Ihren Familien und Freunden ein **Frohes Osterfest, sowie viel Gesundheit und Freude!**

*Liebe Grüße,*

*Romana Schmid samt dem Nah & Frisch Team aus Golling*

# Einladung zur Mitfeier der Karwochen- und Ostergottesdienste in der Pfarre Golling

So., 14. April

Palmsonntag



10 Uhr Palmweihe am Rathausplatz  
anschl. Palmprozession und Hl. Messe in der Kirche

Do., 18. April

Gründonnerstag

19 Uhr Abendmahlfeier in Krummnußbaum  
(gemeinsam mit der Pfarre Krummnußbaum)



Fr., 19. April

Karfreitag



19 Uhr Karfreitagsliturgie in Golling  
(gemeinsam mit der Pfarre Krummnußbaum)

Sa., 20. April

Tag der Grabesruhe – stille Anbetung

19 Uhr Osternachtfeier

anschl. Osterfeuer



So., 21. April

Ostersonntag

10 Uhr Festgottesdienst

Mo., 22. April

8:30 Uhr Hl. Messe in Krummnußbaum  
(In Golling ist am Ostermontag kein Gottesdienst.)

*Der Pfarrgemeinderat, Pfarrkirchenrat,  
Pfarrer i. R. Leopold Pitzl  
und Pfarrassistent Franz Saffertmüller  
wünschen Ihnen ein gesegnetes Osterfest!*



## Pfarramt Golling

Hauptstraße 8  
3381 Golling an der Erlauf  
☎ u. Fax.: 02757/2694  
**mobil:** 0676/8266 34124  
**e-mail:** pfarre.golling@gmx.at

Golling, am 8. April

2019

### Sehr geehrte Gollingerinnen und Gollinger!

So wie schon in der Kirche möchten wir auch über den Weg der Gemeindenachrichten über die Änderungen in der Pfarre Golling nach der Pensionierung von Pfarrer Leopold Pitzl am 31. Dezember 2018 informieren.

Bis Ende August 2019 wurde von der Diözese St. Pölten die Beauftragung von Herrn Pfarrassistent Franz Saffertmüller als Verantwortlicher für organisatorische und finanzielle Angelegenheiten der Pfarre Golling verlängert. Bei der konkreten Umsetzung dieser Aufgaben arbeitet Herr Saffertmüller wie bisher eng mit dem Pfarrgemeinderat und dem Pfarrkirchenrat zusammen.

Für Sonn- und Feiertagsmessen stehen uns Prof. Güntschl aus Wieselburg und Pfarrer in Ruhe Johann Punz aus Klein Pöchlarn zur Verfügung. Weiters wird auch Herr Generalvikar Mag. Eduard Gruber von St. Pölten und Dechant in Ruhe Mag. Franz Dammerer aus Wieselburg bei uns in Golling einige Sonntagsmessen feiern. Einmal im Monat ist wie bisher eine Wortgottesfeier vorgesehen.

Für Taufen, Hochzeiten und Begräbnisse wurde von der Diözese der Pfarrer von Erlauf Herr Eugene Ucheoma beauftragt. Im Falle einer Taufe, einer Hochzeit oder eines Begräbnisses bitten wir Sie, sich zwecks Organisation an Herrn Pfarrassistent Franz Saffertmüller (Tel.: 0676 / 8266 34124) oder zu den Kanzleistunden am Dienstag von 9:00 bis 11:00 Uhr an das Pfarramt ( Tel.:02757/2694) zu wenden.

Bei dringenden seelsorglichen Anliegen bitten wir um Anruf gleich direkt bei Herrn Pfarrer Eugene Ucheoma in Erlauf (Tel.: 0676/8266 34071).

Weitere Kontaktmöglichkeiten und die Gottesdienstordnung finden Sie auch auf der Homepage der Pfarre Golling: <http://pfarre.kirche.at/golling/>

Mit freundlichen Grüßen

### Franz Saffertmüller und die Pfarrgemeinde- und Pfarrkirchenräte



Herzliche Einladung zum  
**Gollinger Jubiläums-Pfarrfest**

– 50 Jahre Pfarre Golling –

**am 16. Juni 2019, 10:00 Uhr Festmesse**

anschließend Fröhschoppen

# Bericht ESV Golling



Am 5. Jänner 2019 veranstaltete der ESV Golling erstmals ein Drei-Königs-Schießen. Wegen der schlechten Wetterverhältnisse, konnte leider nicht geschossen werden. Trotzdem war die Veranstaltung ein voller Erfolg.

Am 2. Februar 2019 fand in der Eishalle Amstetten die Gebietsmeisterschaft Amstetten statt. Die stark besetzte Meisterschaft bot einen sehr spannenden Verlauf. Alle 11

Mannschaften hatten das Potential um den Aufstieg in die Unterliga mitzuspielen. Am Ende erreichte die Mannschaft des ESV Golling, mit den Spielern Zednik Franz jun., Zednik Franz sen., Zednik Alexander, Stadler Helmut und Attam Friedrich den 2. Platz und somit den Aufstieg in die Unterliga.

Somit wurde die Wintersaison sehr erfolgreich beendet. Anfang April startete dann die Frühjahrssaison und man hofft an die ausgezeichneten Erfolge der Vorjahressaison anschließen zu können.

In der Zwischenzeit bekommt das Vereinshaus einen Kaminofen mit Edelstahlkamin, und es starten die Vorbereitungen für den Bau einer weiteren WC-Anlage. Ebenfalls beginnen die Vorbereitungen für die neue Fassade inkl. Vollwärmeschutz beim Vereinshaus. Weiters wird unser Container fertiggestellt.

Bei geeigneter Wetterlage starten wir wieder mit dem Training, jeden Dienstag und Freitag ab 18 Uhr. Wer Interesse hat, egal ob Jung oder Alt, schaut einfach vorbei. Ein(e) Jede(r) ist rechtherzlich eingeladen unseren Sport kennen zu lernen.

*Für den Verein Obfrau Sabine Stadler*

## Der Kredit

**0,95 %**  
Fix auf 36 Monate\*

**Raiffeisen Wohnkredit**  
FLEXIBEL UND INDIVIDUELL  
für Hausbau, Hauskauf oder Wohnungkauf.

Gesamtkreditbetrag	EUR	100.000,00
Auszahlungsbetrag	EUR	96.522,00
Laufzeit		25 Jahre
Kreditaufnahme		15.01.2019
Monatliche Rate ab 31.01.2019 bis 31.03.2022	EUR	381,56
Monatliche Rate ab 30.04.2022 bis 31.12.2043	EUR	403,96
Sollzinssatz fix p. a.		0,95 %
<small>* Fixzinssatz bis 31.3.2022, ab 1.4.2022 dann aktueller EURIBOR 6-Monats-Satz, Berechnungsbasis Durchschnitt des vorletzten Monats einer Zinsperiode mit einem Aufschlag von 1,75 %-Punkte (das wären derzeit 1,5 % p.a.), auf ganze Achte kaufm. gerundet</small>		
Abschlussentgelt p. Quartal	EUR	19,53
Bereitstellungsentgelt 2 % einmalig	EUR	2.000,00
Grundbuch-Pauschalgebühr einmalig	EUR	158,00
Eintragungsgebühr: Höchstbetragshypothek über EUR 110.000,00/1,2 %	EUR	1.320,00
Effektiver Jahreszinssatz gem. Hypothekar- u. Immobilienkreditgesetz		1,8 %
Gesamtkosten	EUR	23.913,49
zu zahlender Gesamtbetrag gemäß Hypothekar- und Immobilienkreditgesetz	EUR	120.315,49

Hinweis: Die in diesem Prospekt angeführten Werte sind beispielhaft zu sehen. Konkrete Kreditvereinbarungen können aufgrund individueller Gegebenheiten und Vorgaben (Laufzeit, Kredithöhe, Fälligkeit der Raten, Bonität des Kreditnehmers, gegebenenfalls Kreditsicherheiten, Kosten im Zusammenhang mit Sicherheiten, Datum der Ausnutzung und der ersten Rate, etc.) von diesem Kreditbeispiel abweichen. Irrtum und Druckfehler vorbehalten. Bis auf Widerruf. Stand 01/2019. Werbung

**Für persönliche und individuelle Finanzierungsberatung kontaktieren Sie Ihren WohnTraumBerater.**

**Vom Wohntraum zum Wohnraum.**

Raiffeisenbank Mittleres Mostviertel eGen, Scheibbeer Str. 4, 3250 Wieselburg, Tel.: 07416/52470, office@rbmm.at

# SeneCura Pöchlarn

## Tanzcafé

Im Jänner fand das 2. Tanzcafé im Café des SeneCura Sozialzentrums Pöchlarn statt. BewohnerInnen konnten mit Angehörigen bei Café, Kuchen und einem Gläschen Wein einen gemütlichen Nachmittag verbringen und der Musik vom Plattenspieler lauschen. Der/die ein oder andere schwang das Tanzbein und hatte sichtlich Spaß an der Veranstaltung.



## Mobiler Heuriger

Flott aufgespielt und traditionell aufgetischt wurde vor kurzem im SeneCura Sozialzentrum Pöchlarn. Das Haus verwandelte sich für einen Abend in einen Heurigen. Die Bewohner/innen freuten sich über regionale Köstlichkeiten und schwangen zu Akkordeon und Harmonika das Tanzbein. Ein schöner Abend, der den Seniorinnen und Senioren noch lange in Erinnerung bleiben wird.

## Verkaufsnachmittag „Moda Mobile“



Eine bunte Modenschau verzauberte kürzlich die Bewohner/innen des SeneCura Sozialzentrums Pöchlarn. Rechtzeitig zum Beginn der warmen Jahreszeit hatten die modebewussten Seniorinnen und Senioren die Chance, sich mit den angesagtesten, italienischen Trends auszustatten. Dabei verwandelte sich der Festsaal des Hauses in einen Laufsteg: Fleißig und voller Begeisterung probierten die Bewohner/innen die aktuellsten italienischen Modetrends und tauschten bei dieser Gelegenheit auch eifrig Tipps und Tricks zu Farben und Formen bei einer Tasse Kaffee und Kuchen aus. Von Blusen und dünnen Shirts über Hosen bis hin zu hübschen Tüchern – für jeden Geschmack war etwas dabei.

## Frühstücksbrunch

BewohnerInnen hatten die Möglichkeit, mit Angehörigen und Ehrenamtlichen MitarbeiterInnen im Festsaal des SeneCura Sozialzentrums Pöchlarn ein leckeres Frühstück zu genießen. Ein riesiges Buffet bot den hungrigen TeilnehmerInnen von Lachs, über Schinken und Käse bis hin zu süßen Speisen alles was das Herz begehrt.



## Faschingsdienstag



Auch dieses Jahr ließ sich das SeneCura Sozialzentrum Pöchlarn etwas ganz Besonderes für die lustige Faschingszeit einfallen: Die Mitarbeiter/innen feierten gemeinsam mit den Bewohner/innen ein buntes Faschingsfest mit Musik, Krapfen und Faschingsbingo. Passend zum ausgelassenen Anlass konnten sich nicht nur die



Bewohner/innen sondern auch die Mitarbeiter/innen nach Herzenslust als Eskimos, Bienen und Clowns verkleiden. Auch der Aufenthaltsraum wurde mit farbenfrohen Girlanden und selbstgebasteltem Schmuck in ein Faschingsparadies verwandelt. Als krönenden Abschluss nahmen 40 interessierte Seniorinnen und Senioren noch beim Pöchlerner Faschingsumzug als „SeneCura Eskimos“ teil. Dank des überwiegend sonnigen Wetters konnte den ganzen Nachmittag getanzt, gesungen und fröhlich gefeiert werden.



# Die Kleinregion Nibelungengau

## aus der Vogelperspektive



Das Rathaus Krummnußbaum ist zur Zeit Schauplatz einer Bilderausstellung mit dem Titel „Die Kleinregion aus der Vogelperspektive“.

Das wichtigste Element in einem Marketingprojekt sind Bilder der Region und aus diesem Grund wurde der Fotograf Markus Haslinger aus Weiten beauftragt unsere Kleinregion ins rechte Licht zu rücken. Markus Haslinger ist bekannt als fliegender Fotograf.

Wo andere Fotografen an ihre Grenzen stoßen, dort findet man Markus Haslinger mit seinem Gleitschirm. Seine Luftbilder aus besonders ausdrucksstarken Blickwinkeln bei perfekten Licht-Vegetation-Wetterbedingungen geschossen, zeigen uns die Schönheit unserer Kleinregion Nibelungengau von oben.

Die Ausstellung zeigt eine Auswahl dieser Fotos in Szene gesetzt von GR Helene Bergner und Maria Schmoll, die im Projektteam als Grafikerin eine große Bereicherung ist.

Die Ausstellung wurde im Dezember im Rathaus Pöchlarn eröffnet, zur Zeit ist sie im Rathaus Krummnußbaum zu sehen und wird im Jahr 2019 auch in den anderen Mitgliedsgemeinden der Kleinregion zu sehen sein.

Am Foto: VBgm. Alois Kammerer (Golling), Sprecher der Kleinregion Bgm. Franz Heisler (Pöchlarn), Maria Schmoll, Markus Haslinger (Fotograf), Mag. Silvia Heisler (Kleinregionsmanagerin), GR Helene Bergner, VBgm. Markus Mandic



Im Zuge des kleinregionalen Projektes Identität und Marketing wird unter anderem an einem Folder gearbeitet, der die Schönheiten, Besonderheiten und kulturellen, aber auch kulinarischen Angebote der vier Kleinregionsgemeinden Erlauf, Golling an der Erlauf, Krummnußbaum und Pöchlarn sichtbar macht.

In unserer schönen Kleinregion setzen wir auf sanften Tourismus und Kultur.

Wir achten die Natur und freuen uns, unseren Besuchern unsere herrliche Landschaft, geprägt durch das Donau- und Erlauftal sowie durch Acker- und Waldflächen, zeigen zu können.

Der Nibelungengau hat viel zu erzählen und ist spannendes Ausflugsziel für Entdecker, Ruhesuchende und Familien. Die Region, insbesondere die Stadt Pöchlarn bietet dem Interessierten eine Reihe von kulturhistorischen Bauten und Kleindenkmälern, aber auch zahlreiche Sport- und Erholungseinrichtungen. Ausgedehnte Wander- und Radwege in der Region laden zum Verweilen ein.



Fotocredit Fotos: extremfotos.com



Mag. Heisler - KREK

## PRESSEMITTEILUNG

**Die 33 Mitgliedsgemeinden der Leaderregion Südliches Waldviertel – Nibelungengau trafen sich am Mittwoch zur alljährlichen Generalversammlung.**

Ottenschlag, 21. Februar 2019

Was im letzten Jahr in der Region geschaffen wurde und was die Zukunft bereithält, waren die



zentralen Themen bei der Generalversammlung der Leaderregion Südliches Waldviertel – Nibelungengau am Mittwoch, 13. Februar 2019, im Gasthaus Böhm in Persenbeug. „Ohne Zusammenarbeit ist in Zukunft nichts mehr möglich. Für die nächste Förderperiode wollen wir jetzt schon die Grundlagen schaffen, um die besten Chancen für unsere Region zu erkennen“, eröffnete Leaderregions-Obmann Dieter Holzer gleich zu Beginn. Konkret geht es darum, herauszufinden, wo eine interkommunale Zusammenarbeit zwischen Gemeinden, Unternehmen und Institutionen möglich und sinnvoll ist. Leaderprojekte, die

das bereits vorleben, sind etwa der Lebensweg, die „Lernende Region“ oder das Projekt „Lebenswertindex“

Geschäftsführer Thomas Heindl gab einen Überblick über die Leaderprojekte, die gerade umgesetzt werden, beziehungsweise schon abgeschlossen sind. Bisher wurden 77 Projekte im Auswahlgremium beschlossen. „Wir haben so viele Projekte wie kaum eine Leaderregion in Niederösterreich. Die Landesausstellung in Pöggstall war ein besonders starker Motor für uns“, berichtete Heindl. In der aktuellen Förderperiode (2014-2020) sei trotzdem noch Budget für weitere Projekte vorhanden.

Ideen dafür wurden auch gleich präsentiert – und zwar von „Waldviertel Tourismus“-Geschäftsführer Andreas Schwarzinger. Die Projekte „Naturerlebnis Waldviertel“ und „Rad- & Bike-Offensive Waldviertel“ zielen auf die touristische Wertschöpfung ab und sollen neue Zielgruppen ansprechen. Eine Studie zeigte nämlich eindeutig, dass vor allem die Natur die Besucher ins Waldviertel lockt. „Leader gibt uns die Chance, etwas für die Region weiterzuentwickeln. Dafür sind wir sehr dankbar“, lobte Schwarzinger.

Über die Aufgaben und aktuellen Aktionen der „enu“ sprach Mostviertel-Regionsleiter Ignaz Röster. Im Anschluss referierte Projektleiterin Beatrix Bener („V/Faktor“) über die Vereinbarkeit von Beruf, Familie und Privatleben.

### **Fotomaterial:**

Bildtext: Die Vortragenden bei der Jahreshauptversammlung (v. l.): Obmann Dieter Holzer, Beatrix Bener („V/Faktor“), Ignaz Röster („enu“) und Geschäftsführer Thomas Heindl. Fotocredit: Leaderregion/Anna Faltner

### **Projektkontakt:**

Leaderregion Südliches Waldviertel – Nibelungengau  
Geschäftsführer DI Thomas Heindl  
Email: [t.heindl@leaderregion.at](mailto:t.heindl@leaderregion.at)  
Tel.: 02872/2007913

### **Pressekontakt:**

Anna Faltner, Bakk.phil., BA  
Email: [a.faltner@leaderregion.at](mailto:a.faltner@leaderregion.at)  
Tel.: 0650/8410654

# JUSY

Das Jugendservice Wieselburg – kurz JUSY - ist eine Beratungsstelle für junge Menschen von 12 bis 25 Jahren sowie für deren Angehörige und Bezugspersonen. Unsere Grundsätze sind Freiwilligkeit, Anonymität, Verschwiegenheit und Kostenlosigkeit, wodurch wir einen einfachen Zugang zu Beratung und Information bieten wollen.



Im Bild v.l.n.r.: Sozialarbeiterinnen Mag. (FH) Manuela Zimprich, Natalie Stöger-Reiter MA und Susanne Jirkovsky BA

Die Sozialarbeiterinnen sind Ansprechpersonen für alle jugendrelevanten Themen wie zB Arbeit, Liebe, Gewalt, Familie, Freundschaft, Sexualität, Schule, Sucht, Ausbildung, Geld, Freizeit usw. Wir sind auf die Bedürfnisse der Jugendlichen und jungen Erwachsenen ausgerichtet und orientieren uns zeitlich und inhaltlich an den Wünschen unserer NutzerInnen.

Der Treffbereich steht den (jungen) BesucherInnen als Freiraum zur Verfügung, in dem sie sich mit anderen treffen, Informationen einholen, Internet surfen oder einfach nur mal Pause machen können. Begleitet wird dieses Angebot von Aktivitäten wie Workshops, Vorträgen, Themenwochen wie zB Mediennutzung, Bildung und Beruf etc. Ein leicht erreichbares Beratungsangebot speziell für SchülerInnen und LehrerInnen stellt die Schulsozialarbeit an der NMS Wieselburg dar. Außerdem bietet das JUSY Jugendlichen und jungen Erwachsenen im Bedarfsfall die Möglichkeit einer kostenlosen Therapie.

Einfach vorbeischaun  
oder jederzeit persönlich/telefonisch  
während der Öffnungszeiten (Dienstag  
und Mittwoch 10:00-17:00,  
Freitag 13:00-18:00) sowie per Email  
([wieselburg@jusy.at](mailto:wieselburg@jusy.at)) einen Termin vereinbaren!

Öffnungszeiten:  
Di+Mi: 10-17 Uhr  
Fr: 13-18 Uhr  
und nach Vereinbarung

Kontakt:  
Rathausplatz 5/1  
3250 Wieselburg  
Tel: 07416/200 72  
E-Mail: [wieselburg@jusy.at](mailto:wieselburg@jusy.at)  
Homepage: [www.jusy.at](http://www.jusy.at)

**volkshilfe.**

*Frohe Ostern!*

**FÜR EIN UNBESCHWERTES LEBEN:  
PFLEGE UND BETREUUNG ZUHAUSE**

**Sie möchten zuhause nach Ihren Vorstellungen leben, benötigen jedoch Unterstützung? Wir helfen!**

- Mobile Pflege & Betreuung  
Kosten / Förderungen: [www.preisrechner.at](http://www.preisrechner.at)
- Mobile Physio- & Ergotherapie
- Essen zuhause & Notruftelefon
- 24-Stunden-Betreuung\*
- Beratung (Pflegegeld-Antrag, Erhöhung, Förderungen ...)

**Immer für Sie erreichbar**  
☎ 0676 / 8676  
[www.noe-volkshilfe.at](http://www.noe-volkshilfe.at)

Die Angebote werden durch die mildtätige und gemeinnützige SERVICE MENSCH GmbH, FN216822g, Tochter der Volkshilfe NO oder in Kooperation mit \*24-Stunden-Personenbetreuung (PB) GmbH erbracht. © März 2019

## Bildungsberatung NÖ

- Wir unterstützen Sie bei der Suche nach **geeigneten Bildungsangeboten**.
- Wir informieren Sie über **finanzielle Förderungen** und Beihilfen.
- Wir begleiten Sie bei der **Berufswahl** oder **beruflichen Veränderung**.

Für alle, die sich beruflich oder privat weiterentwickeln oder verändern wollen und Fragen haben, wie zum Beispiel: Wie kann ich meinen Lehrabschluss nachholen? Wo bekomme ich eine Förderung für meinen EDV-Kurs? Was ist der Unterschied zwischen Berufsreifeprüfung und Studienberechtigungsprüfung? Wo gibt es Abendschulen in Niederösterreich?

Diese Beratungsgespräche sind völlig **kostenlos**, streng **vertraulich** und **unverbindlich**.

### Beratungstage in der Region:

**Ybbs an der Donau: 29. April 2019**  
**8 bis 15:30 Uhr, Rathaus Ybbs**

**Wieselburg: 12. Juni 2019**  
**8 bis 17 Uhr, Rathaus Wieselburg**

**Vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin mit MMag.<sup>a</sup> Sylvia Jaidhauser-Schuster**  
Tel. 0676/88 044 390 Mail: [sylvia.jaidhauser-schuster@transjob.at](mailto:sylvia.jaidhauser-schuster@transjob.at)

### Liebe Familie – da braucht ein Verwandter dringend eure Hilfe!!!

Und zwar finanzielle Hilfe. Also Geld. Wer genau das ist, der da so dringend ein paar hundert Euro auf ein Konto im Ausland braucht, wissen Sie eigentlich nicht wirklich.

Ein Neffe, eine Enkelin, von der Sie schon lange nichts mehr gehört haben.... Aber die Sache ist dringend, es geht quasi um Leben und Tod!

E-Mails und Anrufe mit solchen Notfällen werden immer mehr – und sie werden immer überzeugender.

In den letzten Wochen haben leider wieder etliche Gutgläubige eine Menge Geld weggeschmissen. Weil das Geld, das da überwiesen wird, landet auf dem Konto von Betrügnern, statt von Nichten oder Enkeln. Aber vor allem am Telefon klingt das ja oft wirklich überzeugend. Der Anrufer beschreibt ein herzerreißendes oder gefährliches Szenario, und er kennt auch ein paar Details aus Ihrer Familie. Nein, tut er nicht. Aber er ist gut geschult, wie man Leute aushorchen kann.

Es beginnt mit allgemeinen Familienbeziehungen, mit vagen Andeutungen, mit Namen, an die er sich nicht mehr genau erinnern kann. Und er weiß genau, dass die meisten ihm dann helfen. Dass sie dann von sich aus mit den Familienbeziehungen und Namen herausrücken. Er braucht nur mitzuschreiben und klingt nach ein paar Minuten total vertrauenswürdig.

Das Beste, was Sie machen können, ist auflegen (bzw. das Mail löschen). Noch besser ist, die Polizei zu informieren.

Denn 99% dieser Anrufe und Mails sind schlicht und einfach Betrug. Wenn Sie wirklich unsicher sind, ob es nichtdoch um einen Verwandten geht, dann legen Sie trotzdem auf. Reden Sie zuerst mit allen anderen Verwandten – auch mit denen, zu denen Sie schon lange keinen Kontakt mehr haben. Und in 99,9 % aller Fälle werden Sie draufkommen: es gibt keinen Notfall!

**Niederösterreichischer Zivilschutzverband**



## Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

**Statistik Austria** erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Die Ergebnisse von SILC liefern für Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit grundlegende Informationen zu den Lebensbedingungen und Einkommen von Haushalten in Österreich. Es ist dabei wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Die Erhebung **SILC** (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken über Einkommen und Lebensbedingungen) wird jährlich durchgeführt. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistik-Verordnung des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010 zuletzt geändert in BGBl. 313/II/2018) sowie eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates (EG Nr. 1177/2003).

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2019** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines

Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit! Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

**Statistik Austria**  
Guglgasse 13  
1110 Wien, Tel.: 01/71128 8338 (werktags  
Mo-Fr 9:00-15:00 Uhr)  
E-Mail:  
[erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at](mailto:erhebungsinfrastruktur@statistik.gv.at)  
Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)



• planen  
• bauen  
• renovieren

**HOGE**  
Bau-GmbH

**Baumeister**  
Ing. Hofegger Gernot

Hauptstraße 24 • A-3380Pöchlarn • Tel.: 02757/2733

[www.hogebau.net](http://www.hogebau.net)

# DORNROSEN

MUSIKKABARETT

# WAHNSINNLICH



**KINO GOLLING AN DER ERLAUF**

**Am 18.Mai 2019**

**Einlass: 18:00 Uhr**

**Beginn: 19:00 Uhr**

**Freie Sitzplatzwahl. Karten: 25. Euro**

**Hofer Manfred 0664 8417449**

**Schindele Sigfried 0664 6306126**

**Grossmann Daniel 0650 2732519**

WWV

[dornrosen.at](http://dornrosen.at)

| Brandl

D  
O  
R  
N  
R  
O  
S  
E  
N  
  
M  
U  
S  
I  
K  
K  
A  
B  
A  
R  
E  
T  
T



**Der MV Golling a.d. Erlauf**

lädt ein zum

# Jubiläums-Konzert

## "Es war einmal..."

Eine Reise durch 130 Jahre Musikgeschichte

**Sonntag, 26. Mai 2019 um 18 Uhr**

**Kinosaal Golling**

Musikalische Leitung:

Kapellmeister Christoph Rabensteiner  
und Leopold Seitner



**Pausenbuffet**

Eintritt: 7,- €



Eintrittskarten sind bei allen Musikern  
sowie am Abend des Konzerts im Kinosaal erhältlich!

Die Musikerinnen und Musiker des MV Golling freuen sich  
auf Ihren Konzertbesuch

**Raiffeisenbank  
Mittleres Mostviertel**

[www.rbmm.at](http://www.rbmm.at)

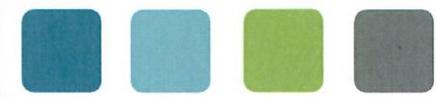


Elektro-

**SCHUSTER**  
mehr als nur.



**TOP BERATUNG?  
SELBSTVERSTÄNDLICH.**

 mehr als nur... freundlich

[elektroschuster.at](http://elektroschuster.at)

Unterhaltungs- & Haushaltselektronik . Elektroinstallationen & Reparaturen

A  
N  
Z  
E  
I  
G  
E

A  
N  
Z  
E  
I  
G  
E

## Veranstaltungen – Vorschau

Mittwoch	17. April 2019	Senioren-Wanderung Pöchlarn – GH Gramel
Donnerstag	18. April 2019	Osternestsuche der Kinderfreunde Golling
Freitag	19. April 2019	Karfreitagsgottesdienst um 19 Uhr
Samstag	20. April 2019	Osternachtfeier um 19 Uhr anschl. Osterfeuer
Samstag	27. April 2019	FF-Maibaumfest beim Feuerwehrhaus
Sonntag	28. April 2019	FF-Maibaumfest beim Feuerwehrhaus
Sonntag	28. April 2019	Kneipp Mostbaumb Blütenwanderung TP 13 Uhr Kirchenplatz
Mittwoch	01. Mai 2019	Pfarrwallfahrt nach Maria Steinbründl um 8:30 Uhr TP Kirchenplatz
Freitag	03. Mai 2019	Eröffnung Bücherei in den neuen Räumlichkeiten
Freitag	03. Mai 2019	Frühling in der Fabrik Verein Kulturfabrik Golling
Samstag	04. Mai 2019	Tag der offenen Tür in der Bücherei
Samstag	04. Mai 2019	Dokumentationszentrum Spezialführungen
Samstag	04. Mai 2019	Frühling in der Fabrik Verein Kulturfabrik Golling
Samstag	04. Mai 2019	HITIAG- u. Heimatmuseum Eröffnungsfest
Sonntag	05. Mai 2019	Frühling in der Fabrik Verein Kulturfabrik Golling
Samstag	11. Mai 2019	Pfarrfirmung um 9:30 Uhr
Dienstag	14. Mai 2019	Pensionistenverband Wanderung
Dienstag	14. Mai 2019	Mutterberatung um 10:15 Uhr im Arzttraum/Gemeindeamt
Freitag	17. Mai 2019	50 Jahr-Feier der Marktgemeinde Golling und VS Golling
Samstag	18. Mai 2019	Musikkabarett Dornrosen - Wahnsinnlich
Samstag	18. Mai 2019	Dokumentationszentrum Museumsfrühling
Sonntag	19. Mai 2019	Dokumentationszentrum Museumsfrühling
Sonntag	26. Mai 2019	Jubiläumskonzert Musikverein Golling um 19 Uhr
Sonntag	26. Mai 2019	Erstkommunion um 10 Uhr
Donnerstag	30. Mai 2019	Kneipp Wanderung Bierweg Gaming TP 13 Uhr Kirchenplatz
Samstag	01. Juni 2019	Dokumentationszentrum Spezialführungen
Dienstag	11. Juni 2019	Pensionistenverband Wanderung
Dienstag	11. Juni 2019	Mutterberatung um 10:15 Uhr im Arzttraum/Gemeindeamt
Sonntag	16. Juni 2019	Jubiläumsparrfest um 10 Uhr
Donnerstag	20. Juni 2019	Fronleichnamspzession m. Festgottesdienst um 10 Uhr
Sonntag	23. Juni 2019	Musikfest beim Musikheim
Montag	24. Juni 2019	Beginn Lese-Sommer Bücherei Golling
Samstag	06. Juli 2019	Dokumentationszentrum Spezialführungen
Dienstag	09. Juli 2019	Mutterberatung um 10:15 Uhr im Arzttraum/Gemeindeamt
Mittwoch	10. Juli 2019	Pensionistenverband Grillfest im Parkpavillon
Samstag	13. Juli 2019	ESV Gemeindemeisterschaft
Sonntag	14. Juli 2019	Kinder- und Familienfest – Kinderfreunde Golling
Samstag	20. Juli 2019	FF-Bezirkswasserbewerb
Freitag - Sonntag	19. Juli - 21. Juli 2019	ESV Turnier

IMPRESSUM: Verleger und Eigentümer: Marktgemeinde Golling a.d. Erlauf; Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Gabriele Kaufmann – Für den Inhalt namentlich gekennzeichnete Artikel ist der Verfasser verantwortlich!  
Erscheinungsort: 3381 Golling a.d. Erlauf; Aufgabepostamt: 3381 Golling/Erlauf; Eigene Vervielfältigung;  
E-Mail: [gemeinde@golling-erlauf.gv.at](mailto:gemeinde@golling-erlauf.gv.at) Web: [www.golling-erlauf.gv.at](http://www.golling-erlauf.gv.at)